

SUSCRIPCIÓN:

Vitoria . . . 1 mes . . . 1,25 pesetas.
Provincias 3 meses . . . 5,00
Id. 6 9,00
Id. 1 año 16,00
Estranjero 1 40,00 francos.

Pago adelantado

Oficinas: Estación, 47

HERALDO ALAYÉS

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA TARDE

INSERCIÓN:

Esquelas en 1.º a una columna 15 pesetas, a dos 30, a tres 50
Idem en 2.º a una 10 a dos 20, a tres 25
Idem en 3.º a una 5 a dos 10, a tres 15
Anuncios en 1.º a 0,75 línea.
Idem en 2.º a 0,35 ídem.
Idem en 3.º a 0,10 ídem.
Para inserciones de tres, seis y doce meses rebajas de 20, 30 y 50 %

Pago adelantado

Madrid

Contrastes

También don José tiene su corazón, un corazón que de vez en cuando rezuma melancolías y ternuras. Blando como el de una alcahofa, le dijo en cierta ocasión que era don Francisco Silveira. Y es verdad. Aunque momentáneamente y superficialmente, todo deja en él huella. Jamás es insensible a ninguna impresión alterna. Nunca deja de latir á compás de las circunstancias. Por dentro y por fuera nuestro imponderable presidente es un gran cómico.

Años atrás el señor Canalejas honró á varias poblaciones aceptando el cargo de mantenedor de esa fiesta romanesca ó idealista por excelencia que se llama Juegos Florales. Fué á Almería, á Valencia, á Cartagena y no recordo á cuántos puntos más. Y en todos ó en casi todos ellos, por qué también allí cuando bonas permitat Hemorus, rayó oratoria y liricamente á gran altura.

Cuando acometía el tema «amor» parecía salirse el corazón por la boca. El había nacido en el Ferrer y levantó luego á que se criara en Alcoy y en Madrid, pero en el instante en que había no existía para él honra comparable á la de tenerse por hijo adoptivo de Cartagena, de Valencia ó de Almería y así de las otras partes, con lo cual se constituyó en hijo de todas las madres provincianas. El no lo puede remediar. Es generoso, amplio, hiperbólico y por hacerle grato no vacila en caer incluso en la adulación.

Ahora acaba de ir á Segovia para charlar y comer con sus amigos políticos y allí, en la tierra del adelantado, le dió el champagne por la melancolía y la tristeza. No, se presentó como una aurora sonriente, ni como un melodioso esplendor y luminoso. Se presentó más bien como un ocaso, con luces pálidas empañadas de lágrimas. No no quiere él á la histórica Segovia para tribuna de sus triunfos, ni como fortaleza para sus planes guerreros. En Segovia piensa él como en puerto de refugio en los días de sus desesperanzas, como en un justo tranquilo y sereno en los días del desengaño.

Cuando él se llama á escribir algún modesto capítulo de la historia de España, no imitará á Castelar que borraheaba sus últimas cuartillas mirando las aguas azules de la laguna del Mar Menor, ni á Silveira que daba sus lecciones de física, bien deplorables por cierto, en el Aveo: se sepultará en Segovia, ciudad silenciosa y quieta, ciudad de bisión y de recuerdos, y acaso pedirá allí siete palmos de tierra para su cadáver y una cruz de madera para su sepulcro.

Este fué por la tarde: por la noche ya tenía el corazón del señor Canalejas de otro modo. En la Parisiana, con los chicos de la Prensa, con las mil «uacelitas» que como pájaros luminosos se destacaban de entre los árboles, dorroché el buen humor y la alegría. Allí no cantó el «Voral morire» segoviano, sino que se sintió tan anheloso de vida como el viejo Fausto y dispuso á dar para rejuvenecerse y conservarse cuanto sea menester.

Viva muchos años el señor Canalejas, pero si es verdad que ha oído el potente llamamiento segoviano, atiéndalo por Dios, por Dios y por España, que para el gobierno de la pluma acaso tenga más arte que para el gobierno del pueblo.

MIGUEL PEÑAFLORES.

Las corridas de Agosto

Vicente Pastor

Este torero madrileño, ocupa en la actualidad un puesto distinguido entre los espadas de primera fila, y bien puede decirse que no lo ha logrado por casualidad, ni se lo ha encontrado por la sorpresa.

Las fatigas y los trabajos que con una paciencia de Job, ha pasado en los primeros años, son incontables; la calma con que ha visto subir y bajar á multitud de compañeros, ha sido única, incomparable, y la fe con que ha ganado el puesto en que se halla, á fuerza de lucha y méritos, es lo más grande que tiene en su historia.

Nadie diría cuando empezaba, que con aquella figura desgarbada y falta de natural estético, llegaría á torrear, á ofrecer un conjunto plástico, tan arrogante, tan gallardo y tan clásico, pareando más que ningún otro, y que al verlo hablase el público de reírse y contentarse al aplaudirle con entusiasmo.

En Madrid, tiene un gran partido pues de toda la vida estaban los madrileños anhelando tener un torero al que pudieran colocar entre los primeros y satisfacerse en grande, por que han logrado tener al torero y al matador en uno solo.

Nació Vicente Pastor en Madrid el 30 de Enero de 1879, y es de sobra sabido por todos los aficionados cuales fueron sus principios y el porqué de su apodo, que abandonó al tomar la alternativa. Fué su primitivo apodo el de Chiclanero y con él apareció en un cartel de una novillada que se celebró en Madrid el 24 de Marzo de 1895, mataron en la función el matador de alternativa Linares, Pastor por hacerse de noche, no pudo torrear un becero que se jugaba en último lugar.

La primera vez que ejerció de matador fué el 10 de Mayo del citado año, en una corrida de abrida á beneficio de Eduardo Leal Llavertio, para librar á este del servicio de las armas.

Información de fiestas

Cinematógrafo público

En la Plaza de la Virgen Blanca han comenzado los trabajos de instalación de la caseta que servirá de cabina para las sesiones de cinematógrafo público que comenzarán el sábado próximo y que estarán á cargo del propietario de Parisiana señor García.

El baile del Círculo

En el Círculo Vitoriano se ha notado durante todo el día de hoy mucho ajeteo. Las dependencias, la escalera y el vestíbulo se han adornado, para la fiesta de esta noche con plantas de estufa y en el salón principal, donde se celebrará el baile, se ha aumentado el alumbrado.

Una súplica

Estimados amigos, se han acercado á nuestra redacción, para aplicarnos que nos dirijamos al presidente del laureado Orfeón de Pamplona señor Arraiza, en demanda de que en uno de los programas de los dos conciertos que se celebrarán en el Teatro Principal los días 4 y 5, figure la hermosa obra Viscaya que tanto éxito ha tenido, y que el Orfeón ejecuta primorosamente, como lo ha demostrado diferentes veces.

Veríamos con gusto que el señor Arraiza atendiera nuestro ruego, en la seguridad de que el público sabrá agradecerse.

La feria

Sigue viéndose muy concurrida la feria. Cada día es mayor la animación. Anoche, después de cenar se formó un paseo hermosísimo en el que fué campo de las Brigiditas.

La animación duró hasta las once, hora en que comenzaron á cerrarse los puestos para la venta de bisutería y baratijas. Los churreros, cuya industria debe ser muy lucrativa á juzgar por el número de churrerías que se instalan todos los días, hicieron su agosto, así como los carameleros.

La aviación

Dice un periódico local: Son muchas las personas que nos preguntan si sabemos que precios van á establecerse para las entradas de tribuna, y si se abrirá abonó por los tres días, como se hizo el año pasado, y á ninguna de ambas cosas podemos contestar, por ignorarlo.

También se haría un gran bien á los numerosos industriales que en Laona ponen puestos de comidas y de refrescos, si se indicara, poco mas ó menos las horas de vuelos.

Si son éstos todos, por las mañanas, aquellos apenas venderán nada, y si algunfuera por la tarde, tienen bastante negocio entre refrescos, meriendas y cenas.

Lo que sí parece, según nos ha dicho un concejal es que los vuelos se anunciarán como en 1911, por medio de señales en Léica y torres de San Miguel y de Santa María.

Bandera blanca, indicará vuelo probable. Bandera roja, vuelo seguro. Bandera azul, suspensión de vuelos. En el campo de Laona esta trabajándose sin levantar mano.

Tiene razón nuestro colega. Nada se sabe de la hora en que serán los grandes vuelos de Vedrines y la gente anda intrigada y sin saber á qué carta quedarse. Nosotros oremos que los vuelos debían de verificarse por la tarde, á la salida de los toros.

Así ganarian los dueños de coches y el comercio que hiciera instalaciones en el campo de Laona para la venta de refrescos y meriendas.

El señor Arámburu, hablando con uno de nuestros redactores, ha dicho que la aviación es posible sea por la tarde los días 5 y 6 y el día 7 por la mañana.

¡2 Circos!

Además de la compañía del señor Feijóo, que actuará durante las fiestas en el Círculo construido al final de la calle de Cadoma y Eleta, el día 7, dará una función de variedades en la Plaza de Toros, la notable compañía que acaba de llegar de Micaela Alegria.

Tendremos, pues, ¡2 Circos, 2! La tropa menuda está de enhorabuena.

Y de la novillada ¿qué? Se habla con insistencia de la novillada que se celebrará el día 6 y por cuyo motivo ha tenido que suspender el orfeón de Pamplona el festival de la jota.

Pero, apesar de hablarse de la novillada, nada se sabe en concreto de su organización y cuenta amigo Teotimo que faltan 5 días para dicha fiesta taurina.

«Señores empresarios! ¿No se puede saber que ganado se lidiará y quienes sean los lidiadores?»

LA GUERRA ITALO-TURCA

Hospital respetado. Durante el bombardeo de Hodeidah, los italianos han respetado el Hospital, cuyo emplazamiento indicaban dos banderitas.

Los buques se abstuvieron de disparar contra las tropas que, habiendo huido del campamento, se refugiaron al abrigo de las banderas citadas. El fuego se ha limitado al campamento y á los fuertes aislados.

Distribución de premios

Escuela de Artes y Oficios

Correspondiendo atenta invitación de la Escuela de Artes y Oficios, acudimos anoche á las ocho al salón de actos del Campillo, para presenciar la entrega de los premios alcanzados por las alumnas de dicho centro.

Cuando penetramos en el vestíbulo de la Escuela se escuchaban los primeros acordes de la orquesta que con tanto acierto dirige don Javier San Martín, encargada de amenizar el acto.

El salón se encontraba como en los días de solemnidad. Un centenar de preciosas señoritas, luciendo su peculiar arrogancia, esperaban impacientes, el momento de escuchar su nombre al señor secretario de la Escuela, que por su debido orden iba citando á las que, á juicio de la Directiva, habían merecido la mas alta distinción, el galardón del premio.

El acto fué presidido por el bizarro coronel de infantería don Ricardo Iglesias, al que acompañaban los señores don Luis Zumárraga, don Jesús Barreiro, don Jorge Ozores, don Pedro Viguri, don Santiago Guardiola, don Felipe González, don Felipe Larrina, don Bernabé Urula, don Ricardo Buesa, don Martiniano Apellaniz y don Gregorio González Suso, el cual leyó una bien escrita memoria descriptiva del acto que se estaba celebrando.

La labor del profesorado de la Escuela fué fructífera en extremo en el presente curso, en lo que se refiere á la enseñanza, pues diariamente acuden á la Escuela 216 alumnas que en el dibujo de adorno y figura, y en el corte, demostraron, con el ejemplo, gran aplicación y excelentes dotes para el estudio.

Terminado el acto, el público recorrió la Escuela admirando los trabajos de las premiadas, especialmente la sala de corte, donde había infinidad de prendas de adorno, admirablemente hechas, en papel.

No terminaremos estas líneas sin enviar nuestra enhorabuena á las alumnas que con su talento supieron distinguirse en el presente curso, á los profesores de la Escuela y á la Directiva, cuyos esfuerzos, en pró de este hermoso Centro, están bien latentes.

Impresiones DEL AMBIENTE LOCAL

Estamos en vísperas de nuestras tradicionales fiestas. Hoy puede decirse que empiezan con el baile que celebrará la distinguida Sociedad Círculo Vitoriano.

Por las calles se nota la presencia de no poco forasteros que han venido atraídos por la variedad del programa, que no sin esfuerzos titánicos sacó incolume el Presidente de festejos.

Vitoria se dispone á honrar á su Patrona la Virgen Blanca, con esplendor y solemnidad. Los cultos preparados en el templo de San Miguel, nada dejarán que desear.

Desde ayer, luce una brillante iluminación eléctrica en la oracina de la venerada imagen. Se nota la bullanga de las fiestas en todas partes, pero muy especialmente en el que fué Campo de las Brigiditas, donde forman legión los vendedores de baratijas, y donde hay divertimentos tan varios como enroussal, patin americano, tiro de pichón y al blanco, etcétera, etc.

Pronto abrirá sus puertas el Círculo de Feijóo al que se le está dando la última mano de pintura—al Círculo, no al señor Feijóo—y para que Vitoria arda en fiestas, solo se precisa que transcurran dos días, solo dos días, y que amanezca la mañana del tres con cielo diáfano y sol esplendoroso, que el tiempo contribuya por mucho á la brillantez de los festejos y á la animación de los pueblos.

«Señores empresarios de los espectáculos públicos, ya lo sabeis! Desde hoy rige en Alava el impuesto de 5 por 100 sobre toda clase de espectáculos con el caritativo y humanitario fin de destinarlo que se recaude por este concepto á proteger la infancia desvalida y á evitar la mendicidad callejera, plaza social que en todas partes ha hechado hondas raigambres.

Un año entero discutiendo si en este país tenia ó no validez la disposición referente al nuevo impuesto. En Bilbao regia y daba rendimientos no pequeños, y Bilbao como Alava tiene concertado con el Estado sus cupos contributivos.

En buena hora la Diputación trató el asunto y dispuso que se hiciera efectivo el impuesto; por que en Alava, fuera de este período de fiestas en que se celebran corridas de toros y se abren al público todos los coliseos, solo en esta época, decimos, puede obtenerse algún fruto «pro infancia».

Ahora no se dará el caso de ser nuestra provincia la única donde no podía vivir y desarrollarse sus benéficas iniciativas la Junta de protección á la infancia. Alava acepta el impuesto y se muestra, como siempre generosa y caritativa.

Los frutos de esa benemérita Junta que preside por ministerio de la ley el Gobernador civil señor Aragón se verán pronto y de ello nos congratularemos.

«Será necesario decir que todavía sigue en pie el asunto de los médicos titulares? Ayer, en la sesión municipal, se acordó que quede sobre la mesa hasta la próxima sesión, el informe de la comisión de Beneficencia y Sanidad, proponiendo que ocupe la plaza de Cirujía en el hospital civil de Santiago el señor Lafuente, y á la vez, que se reserve á los facultativos que renuncien dicha plaza, el derecho de ocupar la de medicina.

Este pleito de los médicos titulares parece la narración de cuentos orientales, que nunca se acaba. Va pasando por diferentes fases y nunca llega el deseado epítogo.

«Se resolverá, definitivamente, en el próximo capítulo, este asunto, de tanto interés para la salud pública? Ya lo veremos. M. DE LOS A.

MAS DE FIESTAS Los toros. Mañana, de tres á seis de la tarde, podrán verse gratuitamente desde los balcones de la Plaza.

Real Ateneo

La fiesta de los Quinteros. Ayer se celebró en el Real Ateneo Junta Directiva y Junta General, para tratar de la próxima velada en honor de los hermanos Quintero.

El señor Luque explicó las gestiones hechas para conseguir que la fiesta se celebre en el Teatro Principal.

Dijo también que se ha invitado á las autoridades civiles y militares, todas las cuales han prometido cada una en su esfera, contribuir al mayor esplendor de la función.

En la junta general se procedió al corteo de palcos y se reservaron á los señores socios que habían hecho su petición de localidades las que tenían solicitadas.

En cuanto á los socios que aún no tienen hecho pedido, se resolvió por acuerdo de la Junta general, que se les reserve una butaca á cada uno hasta el día 5 de Agosto inclusive. Pasado este plazo, la Junta directiva podrá disponer de las butacas sobrantes.

La Junta general audió gran número de socios.

Muerte de un arzobispo

Comunican de Coloma que ha fallecido el arzobispo de aquella diócesis, cardenal Fischez.

Su muerte ha sido muy sentida, pues el prelado era muy querido de sus diocesanos, á causa de sus virtudes, entre las cuales predominaba su caridad inagotable.

Heraldo Alayés

Diario católico, el más leído, el de más numerosa tirada y el de mayor circulación en la capital y en la provincia.

Declaración del procesado

Terminada la lectura del hecho de autos, el procesado presta declaración. Dice que el solamente intervino en la contienda surgida entre don Luis Santos y Clemente Garay, con objeto de apaciguarlos.

Prueba testifical. Citados por la acusación comparecen Agustín Iruquiza, que no puede precisar por quién fué herido; Luis Santos, Clemente Garay, Ignacio Martínez, Julián Zabiano y Alejandro Larrea, los cuales no saben en qué forma ocurrió el hecho ni quién hirió á Agustín Iruquiza.

Olegario Garay no comparece por hallarse enfermo.

Prueba pericial. Comparece el perito médico don Juan de la Mays, de Arceñiega; don Juan R. de Zulueta, de Managarray, no comparece por encontrarse enfermo.

El perito dice que la herida tardó en cicatrizar más de lo corriente, sin que pueda precisar la causa.

Afirma que la herida pudo ser causada por un instrumento punzo-cortante.

Prueba documental. Ambas partes la dan por reproducida. Modificación de conclusiones. El fiscal señor García de Paredes, sostiene las suyas.

El defensor las modifica en el sentido de que su defendido no es autor del disparo y que, caso de serlo, no existe delito, sino falta.

Los informes. Ambos son muy notables, y razonados, sosteniendo cada parte sus respectivos puntos de vista.

Barcelona al día

Las colonias escolares. Las colonias escolares organizadas por la Sociedad Económica Barcelonesa de Amigos del País saldrán de esta capital el viernes y el sábado día 3, para dirigirse á los respectivos puntos de instalación.

La Corporación de Amigos del País ha convocado á los socios de la Corporación para que acudan á despedir á los pequeños expedicionarios.

Las veintiseis colonias escolares costeadas por el Ayuntamiento, saldrán de Barcelona el día 4, de enero á ocho de la mañana.

Los niños y niñas que la formarán tienen ya en su poder las alpargatas, ropas y sombreros. A los primeros se les ha entregado la mochila de aseo en el Palacio de Bellas Artes hoy, y las niñas deberán recogerla el sábado.

Carreras de natación. El programa de carreras que el club de natación «Barcelona» efectuará el próximo domingo, día 4 en su local social de los baños de San Sebastián, á las once y media de la mañana, es el siguiente:

Primera, carrera «Handicap», 500 metros seis premios en objetos de arte.

Segunda, carrera de 100 metros, nadando de espaldas, tres premios en objetos de arte.

Las carreras «handicap», ó sea con ventajas de tiempo proporcionales á las aptitudes de los concurrentes, resultan siempre muy interesantes por que permiten equilibrar las fuerzas en forma que todos puedan competir con iguales probabilidades de vencer.

El día 11 celebrarán carreras para niños y señoritas, que al igual que las del año pasado, prometen llamar la atención.

Tiro Nacional. La Sociedad del Tiro Nacional ha dirigido al Ayuntamiento una instancia solicitando una cantidad para premiar en las tiradas destinadas á la guardia municipal y un premio para aquella entidad.

Los sucesos de Granollers. El presidente del Ateneo Tradicionalista, señor Vives, ha visitado al gobernador civil interesando la libertad de los jaimistas detenidos con motivo de los sucesos de Granollers del día 13 último.

Como esos detenidos están á disposición del juzgado, se excusó el señor Portela de acceder á la petición, por no ser asunto de su competencia.

De Agricultura EL CLIMA DE LA RIOJA

II. División climatológica. Resultados de adaptación. El clima divide el territorio de ambas Riojas en cuatro zonas bastante distintas.

La primera, denominada alavesa, cuyos límites son ya conocidos, tiene una altitud media sobre el nivel del mar bastante superior á las demás y goza de exposición meridional por estar orientadas las elevadas crestas de Tolosa de Este á Oeste.

A falta de observaciones meteorológicas que definan su clima, se consigna que en las zonas bajas madura el fruto de la Garnacha; que la siega de cebadas y trigos se hace como promedio en la primera decena de junio y julio, respectivamente, y que la vida brota, florece y se vendimian sus frutos en la segunda de abril, segunda de junio y primera de octubre.

La segunda zona, denominada Rioja alta, comienza en la margen izquierda del río Najarilla y comprende la porción más NO. de la zona agronómica de la vida en la provincia de Logroño.

Su altitud media es bastante menor que la de la anterior y su orientación general, bajo la influencia de los montes Obarenes y Sierra de San Lorenzo, tiende á ser NE.

Las primaveras y otoños son fríos y de tiempo incierto; los inviernos y veranos extremados y con cambios de temperatura bruscos é intensos; las lluvias resultan escasas, y si la humedad atmosférica no resulta muy deficiente, es debido á la influencia bienhechora de los vientos húmedos del N que no suelen dejar toda su humedad al cruzar la Rioja alavesa.

En esta zona la garnaacha no madura más que por excepción y eso en situaciones muy privilegiadas; la siega de cebadas y trigos se lleva á cabo en la segunda decena de junio y primera de julio respectivamente; y la vida brota y florece en la tercera de abril y tercera de junio, pudiéndose vendimiar sus frutos en la segunda de octubre. A pesar de la escasez de lluvias, los sembrados no suelen resentirse de sequía.

La tercera zona que podemos llamar media, abarca la porción de la provincia de Logroño comprendida entre los cauces del Leza y Najerilla. Su altitud media es algo inferior á la de la segunda zona; en ella se prolongan más los calores estivales, es menor la cantidad de lluvia caída anualmente y son nulos ó casi los efectos ejercidos sobre el esodo higrométrico de la atmósfera por los vientos del Norte ya mencionados repetidamente. Los otoños y primavera son análogos en ambas zonas.

En toda ella madura bastante bien el fruto de la Garnaacha y se cultiva el olivo; las siegas de trigos y cebadas se realizan por término medio en las primeras decenas de julio y junio y la vida brota y florece en la segunda de abril y tercera de junio, vendimándose sus frutos á primeros de octubre.

En esta zona debe comprenderse la parte más alta del partido judicial de Cervera de Río Alhama donde se cultiva la vid.

En fin, la cuarta zona, llamada baja, comprende el resto de la provincia de Logroño donde se cultiva la vid. Sus veranos son largos y calurosos, las primaveras y otoños están mejor definidos que en las demás zonas, las lluvias escasas la mayor parte de los años y los inviernos son fríos, pero más cortos que en el resto del país.

En esta zona madura muy bien la garnaacha, que brota, florece y se vendimian, término medio en la segunda decena de abril, segunda de junio y primeros días de octubre, á pesar de ser variedad de tercera época.

Las cebadas y trigos suelen segarse en los primeros días de junio y últimos del mismo mes respectivamente.

Cuentos alaveses

El hospiciario

Pobre Emeterio! Huérfano, sin más amparo que el de la Providencia, que en forma de Hospicio, apenas vino al mundo, le recibió en su seno; siendo confiado al cuidado de los buenos Hermanos, ángeles de caridad, que enlazaron las horas de su infancia, y enjugaron las lágrimas de sus rabieta y congolajo. Aquellas Hermanas, á quienes llamó madre á impulsos de su corazón noble, porque en él supieron sembrar sentimientos de honradez y bondad; y lograron, con su cariño, que el pobre expósito, no sintiera la nostalgia de aquel otro cariño, que su triste sino privó para siempre.

Hasta que llegó un día, por qué pena lo recordaba en que tocó el turno, y fué sacado del Hospicio, por un aldeano que le llevó á su casa, y le empleó en menesteres á que no estaba acostumbrado; y sufrió malos tratos, y pasó hambre, y aguantó desprecios; resignándose siempre á todo, como le habían enseñado aquellas Santas Madres; á pesar de ver á cada momento, que mientras para él todo se velaban abrojos y espinas, el hijo de sus amos, era colmada de caricias y mimos á todas horas, en su presencia.

Así, pues, poniendo tierra de por medio, mengó una caridad de puerta en puerta, recibiendo unas veces un mendrugo, y las más un desaire.

Llamáronle vago, haragán, maltrabajador, ¡pidiendo á sus años! ¡Y con los dos brazos que llevaba pendientes de aquellos hombros!

Qué más hubiera querido sino poderlos emplear. ¡Por qué no había vuelto al Hospicio? ¡Acaso no fué precisamente, por evitarse la vergüenza de que nadie supiera, ni en chanza, que intentaba comer el pan bobo? ¡Tenía alguna culpa de no saber oficio alguno? ¡Por qué fuera joven, iba á dejarse morir de hambre? ¡Proporcionárale al menos ocupación que estuviera á sus cortos alcances, como lo anhela la voluntad sin límites, y vérase entonces cómo nadie le iba en zaga en cuanto al cumplimiento de su deber se relacionara.

Harto ya de contestar con estos razonamientos á las constantes lecciones; sobrado como estaba, de ganas de encontrar lo que con tanto afán buscaba por todas partes; trabajar á fin de no deber á nadie nada; dió, al fin, con una casa, en la que acababa de marchar el criado, por haber cumplido el ajuste y no convenirle continuar en la misma; siendo sustituido por el hospiciario.

El buen Emeterio, había logrado su deseo más ferviente. Se portaba bien, y de él eran pruebas evidentes, las ponderaciones de sus amos. «Buen avis».

El expósito, se amañó pronto á las costumbres de la casa, estudió el carácter de sus patronos, y no tardó en adwinar su fiaco.

Llegada la hora de ajustar cuentas, estando al tanto de la roñería del amo, y de que en todas partes hay que sufrir por algún concepto; no quiso mostrarse exigente, prefiriendo dejar correr la vida, pensando en que ¡qué! ¡el que con el tiempo, había de llegarle ocasión de resarcirse con un enlace ventajoso, que esto corría ya de su cuenta, pues de monos nos hizo Dios y el primero no había de ser.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Ya recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

Y recordando, por su nacimiento, cómo él fué víctima inocenta de malas pasiones, hijas acaso, de una ineducación moral; tuvo buen cuidado de infiltrar en sus hijos, aquellas enseñanzas que él recibiera en el Hospicio, las mismas que llegaron á hacer de él un hombre honrado.

El Consejo de hoy

Los ministros reunidos

Esta mañana se han reunido en el ministerio de la Gobernación los ministros que se encuentran actualmente en la Corte, celebrando un Consejo.

Comenzó á las once y cuarto, para cuya hora ya estaban en el ministerio de la Puerta del Sol los ministros, permaneciendo reunidos hasta la una y media de la tarde.

El encargado de dar á los periodistas la referencia de lo tratado en el Consejo fué el ministro de la Gobernación. El señor Barroso comenzó diciéndonos que al comenzar el consejo el jefe del gobierno dió cuenta á sus compañeros de gabinete del viaje hecho últimamente á San Sebastián, y de la conferencia celebrada con el Rey.

A continuación habló el ministro de la Guerra, el cual refirió detalladamente el viaje que acababa de realizar. También aludió el general Luque en su discurso al reconocimiento de las tropas, verificado satisfactoriamente.

Refiriéndose á Marruecos dijo el ministro de la Guerra que tenía noticias muy satisfactorias.

El ministro de Hacienda señor Navarro Revuelta ocupó de los damnificados de Castilla, y de los medios que el Gobierno tiene para socorrer á los perjudicados por los últimos temporales.

Presentó varios expedientes el ministro de Gracia y Justicia, señor Arias Miranda, haciendo lo propio el de Fomento por mediación de su compañero el de Gobernación.

Yo dije el señor Barroso—por mi parte me encargué de explicar á mis compañeros lo referente á los emigrados portugueses y su internación en Casaca.

De negociaciones franco españolas—agregó el ministro de la Gobernación— muy poco pudo tratarse, pues ademas están ya terminadas en lo que afecta á España.

Terminó diciendo el señor Barroso que no sabía nada de lo que se decía respecto al viaje que había hecho á la Corte el presidente del Congreso, señor conde de Romanones para conferenciar con el señor Canalejas.

Es más—añadió— ignoro hasta si está en la actualidad el señor Romanones en Madrid.

DR. FRANCO

Consultorio general de Medicina y Cirujía, con especialidad en enfermedades de la matriz. Se admiten ajustes. Consultas de 11 á 1 de 5 á 7. Gratis para los pobres las mañanas y viernes DE NUEVE A ONCE. Asistencia á partos. Fueros 7-2.

La aviación en Vitoria

Continúan con gran actividad los trabajos de construcción de tribunas para el público, en el campo de Lezea.

Mañana se terminarán estas, habiéndose dado fin al hangar donde ha de guardarse el aparato de Vedriño.

El mecánico del citado aviador ha empezado esta tarde á armar el monopiano, con objeto de terminarlo antes de los días en que se efectúan los vuelos y ver si el motor marcha con perfecta regularidad.

RETURERO Y RODRIGUEZ

Oculista del Hospicio y Hsio. Recibirá enfermos en Miranda todos los sábados de 2 á 6 de la tarde, calle de la Libertad 63, Alameda. 1 m. y.

PARA ESTIBALIZ

Las obras de restauración

Sabemos que hoy al mediodía se han reunido en la Diputación, bajo la presidencia del señor Baráibar, los vocales de la Junta de restauración del Santuario tan venerado y que en dicha reunión se ha manifestado á la Junta por don Benito de Guinea su voluntad como heredero de la finada doña Felicitas Oyar de hacer por su cuenta las obras necesarias para que pueda considerarse terminada la misión de la Junta y cumplido el deseo del pueblo alavés de que la rehabilitación de su histórico Santuario sea completa.

Entre las obras que se harán figura una casa igual á la hoy edificada; un gran cobertizo para guardarse los coches y cuadra para caballería, y dentro de la Iglesia sacristía adecuada y un altar de estilo sobrio y elegantemente proyectado por el señor Batolaza obras todas que ascenderán á 30000 pesetas próximamente segun hemos oido calcular.

Con lo dicho y un camino que se hará desde Argandoña á Estivaliz estará terminada la patria empresa sin miedo á las insuperables dificultades que se presentaban léjara hace pocos años nuestra ostalía provincial.

Como el señor Obispo proveerá de capellán permanente á la iglesia, su único fin solución de continuidad está asegurado y con él la realización de los fervientes votos que Alava ha hecho por la exaltación de su inmortal Patrona.

Muy sinceramente expresamos al señor Guinea el entusiasmo que su generosidad nos ha producido, y al hacerlo nos creemos intérpretes del sentimiento general.

Eugenio Mendizábal

Horas de consulta: de 2 y media á 4 y media de la tarde. Se admiten ajustes. Morera 4-2.

Información general

Puentes mejora

Noticias recibidas de Santander dan cuenta de que el diestro Antonio Fuentes continúa mejorando de la herida que le produjo últimamente un toro del Sallitillo.

En el hotel donde se hospeda Fuentes continúan recibiendo telegramas de España y América, interesándose por la salud del herido.

Una loca. Telegrafian de Huelva que en el pueblo de San Juan del Puerto una pobre mujer que padecía trastornos mentales ha sido causa de una horrosa desgracia.

Carmen Dominguez, que así se llama la pobre loca, se encerró en su habitación, rociando las paredes y los muebles de petróleo, encendiéndolos después con cerillas.

A los gritos dados por la demente acudieron sus hijos.

Desderraron la puerta y se encontraron con la habitación en llamas, y en el centro la pobre loca, toda carbonizada.

Recogida de armas. De Orense comunican que continúa dando juego la cuestión de la recogida de armas, las cuales, se dice pertenecen á los emigrados portugueses.

Para depurar lo que haya de cierto, se ha abierto una información.

SOCIEDAD

Los que en el tren rápido desocean. En la noche de las ocho de la noche, vino ayer de su casa de Bilbao, para pasar unos días cazando en Vitoria, don Juan Ibarra.

En el mismo tren regresó de Castro-Urdiales, donde ha pasado unos días, nuestro amigo don Federico Lamuela, ilustrado capitán de infantería.

Ha marchado á Bilbao don Primitivo Ruiz.

Para Salinillas ha salido doña Rufina Abecia.

Don Evaristo Echarón ha salido para Pobes.

Ha marchado á Nanclares don Evaristo Garayo.

Para Alergia ha salido don Pedro Alegria.

A Cuatango ha marchado don Emilio Chilleda.

Ha salido para Llodio don Pedro Oñate.

Procedente del Eo-corial y de paso para Guernica de cuyo colegio agustino ha sido nombrado director, hemos tenido el gusto de saludar al Reverendo Padre agustino Carlos de Miguel, paisano y distinguido amigo nuestro.

Ha regresado de Bilbao el pirrotecnico de esta plaza don Policarpo Lecea.

Baños

Gran Hotel Palares

El día en Bilbao

Recompensa á unos valientes. Le ha sido concedido el ingreso en la orden civil de Beneficencia, al cabo de la Guardia civil Emilio Vega, y la cruz con distintivo blanco y negro al de la misma categoría é igual benemérito cuerpo Aquilino Fernández y á los guardias González y Ruiz Aguirre que, con peligro de su vida salvaron la del joven Balbino Fernández.

Ramón de bandazábal

El día 5 del actual á las seis de la mañana, tendrá lugar en la iglesia parroquial de San Miguel el enlace de la señorita Josefina San Vicente y Martínez y don Felipe Leabandini y Leonard estimado amigo nuestro y diligente é ilustrado correspondiente del HERALDO ALAVÉS en Murguía.

Por adelantado enviamos nuestra cordial enhorabuena á los contrayentes y sus apreciables familias.

Desde San Sebastián

El ministro de Fomento. Con dirección á Cauterets (Francia), pasó esta mañana, en el sudexpreso, por esta población el ministro de Fomento señor Villanueva.

En la estación le han saludado su compañero de Gabinete el ministro de Jornada y las autoridades locales.

En el andén conferenciaron los señores Villanueva y García Prieto. El primero pidió al segundo autorización para ocupar una habitación del ministerio de jornada, con objeto de desahogar, durante la próxima semana varios asuntos de su departamento. El ministro de Estado accedió á la petición.

En el andén saludaron también al ministro de Fomento los señores Romeo y Machimbarrena y el presidente de la sociedad de construcciones de Monte-Igualdo.

MAL DE ESTE SIGLO

Vivimos en plena fiebre de negocios;

el lema de los tiempos modernos es vivir una super-actividad imposible que desgasta el organismo, engendra la debilidad de todas las funciones; el desgaste del sistema nervioso produce el desequilibrio de los nervios que ocasiona la pérdida del sueño, dolor de cabeza al menor trabajo del cerebro, temblor de las manos, debilidad en los pies, ensueños, pesadillas, con pérdida del apetito y de la alegría, que conduce fatalmente al apocamiento moral, la hipocandria y la tristeza.

Las malas digestiones y la debilidad nerviosa cada día en aumento por la alta enervación que hemos prodigado; el SURMÉNAGE nos ha conducido á la NEURASTENIA, enfermedad que hace estragos en este siglo.

Unos frascos de jarabe HIPOFOSFITOS SALUD vigorizan el sistema nervioso y ordenan el desorden de los nervios, causa efectiva de la NEURASTENIA adquirida en los hechos por la existencia del presente siglo.

Pídanse en las buenas farmacias y droguerías HIPOFOSFITOS SALUD de Climent y C.º, único aprobado por la Real Academia de Medicina.

El mejor remedio para combatir el estreñimiento son los Grains de Vals, laxantes, purgantes y depurativos. Dosis: uno ó dos granos al cenar. Venta en Farmacias.

Durante el presente mes turnarán en los servicios municipales los concejales siguientes: Almirado y poloña, señor Dans. Plaza de Abastos, señor Hernandez. Cárcel, señor Oñalora.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

En el día 30 del actual, es lo siguiente: Alhóndiga 1049'24 pesetas; Matadero 396'00; Fielatos 309'83; Oficina de arbitros y otras dependencias 484'65. Total 2239'72.

Teatro Principal

ORFEON PAMPLONÉS

Primer Concierto. PRIMERA PARTE. «Titanes», escena coral.—Orfeón. 2.º Primer concierto de Beethoven el niño del coro mixto. Muruzabal. 3.º a) Nos qui sumus. b) Huyanos del juego de dominos. R. de Lasau.—Sigo. 4.º Nueva Patria.—Grieg.—Orfeón.

SEGUNDA PARTE. 1.º Pot-pouri de Aires Ybarra. 2.º Polaca del Barbero de Seville Nieto y Jilar Osés. 3.º La muerte del niño de Beethoven. Nicolau.—Coro mixto. 4.º Sópitmo concierto de Beethoven el niño del coro mixto. Dame Señor tu firme varas.—Arrieta.—Sopito de la Ayalá.—Coro mixto y orquesta.

SEGUNDO CONCIERTO. PRIMERA PARTE. 1.º «Ausencia» y anhelos, escena coral.—Ignacio Basco.—Or

Se desea una mujer fuerte y formal para sacar de pase a una niña todas las tardes.
Darán razón en la calle de la Estación número 1 piso 4.º de 5 a 6 de la tarde.

Pérdida De un pendiente, formado por un rubí rodeado de brillantes, del Salón de la Senda a la sociedad Victoria-Club, en la tarde del domingo último.
Se gratificará al que lo entregue en tregue en este periódico. 200 | 3-1

Venta de fincas Por acuerdo de familia del menor Jacinto Gallego se vende en pública subasta extrajudicial que se celebrará en el despacho del abogado don Rafael de Ugaldé, Asco 6, el día 9 del próximo mes de Agosto y 11 horas, la cuarta parte indivisa de las fincas Casa Torre con dos casas contiguas y varias heredades sitas en Llanteno, Alava. Para informes dicho despacho.
Bilbao 8 Julio 1912. 199 | 8-1

Sucesor de E. Bossi-Barcelona
La más importante fábrica en España de Sellos Caucho.—Grabados.—Placas y Rotulos, Numeradores, Fechadores, P. ginadores, Perforadoras, Marcadores americanos, Imprentillas de caucho, Tampones. Prensas y todo lo concerniente al ramo en calidad y precios sin competencia. Almacenes y despacho: Plaza Real, 14 Suursa: Rambla del Centro, 31.
Se admiten buenos representantes y corredores a la comisión.

Gratis
En la librería de «La Prensa», calle de la Estación, se dan gratis a todo el que los pide instrucciones y prospectos de los famosos B.ños de Tlemas, a los que concurren muchos enfermos de nuestra provincia por lo cómodo que resulta el viaje desde Pamplona en el tran eléctrico del Irati, y por las notables curaciones que realizan aquellos maravillosos manantiales en el reumatismo, herpes, gota y enfermedades de la matriz y del corazón. 153 | 7-1 s.

BUEN CONSEJO
Las personas que sufren Neurastenia Debilidad, Tisis, Reuma, Estómago, Diabetes, Asma, Neuralgias ó de los Nervios, deben leer sin tardanza la Guía del Enfermo de los Remedios Orel, que se remitirá gratis durante algún tiempo, persiguiendo a un fin de propaganda humanitaria.—La lectura de esta Guía les será de valor insuperable, por las indicaciones prácticas que contienen.—Los Remedios Orel son conocidos universalmente por sus efectos rápidos y seguros.—Gran número de médicos de fama mundial certifican curaciones verdaderamente sorprendentes.—Innumerables personas radicalmente curadas, atestiguan haber obtenido resultados maravillosos con dichos remedios, después de usar en vano innumerables medicamentos.
Dirijirse a don F. Blanqué (Depo 38) Ronda San Pablo 51, Barcelona.

PIANOS CHASSAIGNE FRERES Y OTRAS MARCAS VENTA Y ALQUILER CASA GARCIA Florida, 24

ERBINA HERMANOS Sucesores de Zubeldia ESTACION 12 Esquina a la calle del General Alava Gran surtido en aparatos para la electricidad, últimos modelos y precios baratísimos.
BOMBILLAS clase extra 50 céntimos ídem de filamento metálico desde 2 pesetas.
Por partidas grandes descuentos
LAMPARAS IRROMPIBLES Larramendi Hijos, Estación 2.
Máquinas de escribir "Royal," Último modelo de 1912, tecla de retroceso, cinta bicolor, tabulador, garantizada, completamente nueva, 500 pesetas.—El Trust Dactilográfico: Oquendo 12, San Sebastián. Se solicitan agentes. 143 | 15-5 a.

El Solo Fosfato asimilable y que no fatiga el Estómago.
Infalible contra el Raquitismo, Debilidad de los Huesos, Crecimiento de los Niños, Anamantamiento, Preez, Neurastenia, Exceso de Trabajo, etc., etc.
GLICEROFOSFATO GRANULADO ROBIN (GLICEROFOSFATO DE CAL Y DE SODA)
Muy agradable de tomar en un poco de agua ó de leche. Para los Diabéticos se prepara bajo la forma de comprimidos.
Venta al por Mayor: 43, Rue de Poissy, PARIS DEPÓSITARIOS: BASCANS Y SALLINAS 444, Claris, BARCELONA.
De venta en Vitoria en la farmacia de Arámburu, Estación 2.

Inglés, Francés y Alemán
Clases y lecciones particulares Calle San Prudencio, núm 6, piso 3.º
Ludovic Plessis, Profesor PARA LAS SEÑORAS
Hélène Plessis, Profesora
ERBINA HERMANOS Sucesores de Zubeldia ESTACION 12 Esquina a la calle del General Alava Primera casa en Vitoria, en servicios de mesa y artículos para regalos. Precio fijo y sin competencia

Academia Comercial Osaba
Prácticas.—Tenedores de Libros. Clase especial para señoritas. San Francisco 7-1.º

Gabinete Eléctrico de Masaje
Tratamiento especial para el reumatismo, obesidad, enfermedades del estómago, estreñimiento, parálisis y neuralgias.
Masaje manual vibratorio eléctrico.—Masaje aplicado a la belleza.—Depilación eléctrica, éxito seguro.
SERVICIO A DOMICILIO ESTACION 29, 2.º

ENCENDEDORES-PIEDRAS Mechas Larramendi Hijos, Estación, 2.

BARAJUAN Practicante-Callista ESTACION 29-1.º—SERVICIO A DOMICILIO

Venta de una casa.
En el pueblo de de Araya (Alava) se vende una casa, señalada con el número 57, próxima a la Iglesia de dicho pueblo, con borde y casera independientes y hermosa huerta cercada de pared contigua a la misma. Informes: Cándido Isssi, en dicho pueblo. 6-4

¡CUIDADO CON LAS SORPRESAS!

Habiéndonos enterado los fabricantes de las máquinas de escribir «ROYAL», que en San Sebastián, hay quienes se anuncian como representantes de la «ROYAL», SIN AUTORIZACION DE REFERIDOS FABRICANTES, Y CONTRA SU VOLUNTAD, con fecha 13 del corriente, enviaron al representante general del Norte señor Antonio Trueba, el siguiente cablegrama: «ANUNCIE QUE VD. ES EL ÚNICO REPRESENTANTE AUTORIZADO».
El despacho de la «ROYAL» en Vitoria, lo tiene don F. Galarreta, Florida 18 3.º CUALQUIERA OTRO QUE OFREZCA LAS «ROYAL» NO ES DE PRIMERA MANO.
El precio de la «ROYAL» última modelo, Y DE PRIMERA MANO, es de pesetas 7-0.
Antonio Trueba, Fuenterrabia 23, San Sebastián. Representante general del Norte.
El representante general de la ROYAL señor Trueba, compra todas las ROYALS que le presenten de primera mano a PÉSETAS 550. 25-3

Lecciones particulares de Taquigrafía y Reforma de letra FRANCISCO GATELL TAQUIGRAFO POR OPOSICION DE LA RED TELEFÓNICA INTERURBANA
Se comprometo en tres ó cuatro meses a enseñar el mejor sistema de Taquigrafía. A pesar de sus muchas aplicaciones escasean los Taquigrafos y esta asignatura conociendo medianamente el idioma forma por sí solo un medio de vivir.
Reforma de letra en seis ó siete semanas, enseñándose además el tipo de letra redondilla y de adorno Calle del Sur 34 1.º derecha.

Taller de dorados Especialidad en restauraciones, en alares y muebles y objetos religiosos
Fabricación de Marcos para Espejos y Himplaciones y Conu-copios de todos los estilos
ENRIQUE BLANQUE Premiado en la 1.ª Exposición de Pequeñas Industrias de 1901 celebrada en Zaragoza Rioja 17.—VITORIA 5 s. a

Para las canas
Última perfección. Aceite Vegetal Mexicano. Única tintura en el mundo que se usa con las mismas manos como cualquier otro «Aceite de tocador».
Con su uso los cabellos negros adquirirán su color; los rubios, rubios, y los castaños, castaños; y aunque se use muchos años los cabellos sostendrán sin alteración alguna, su primitivo color, garantizando que por su naturalidad y brillantez, nadie podrá conocer que es tén teñidos. Premiado con Gran Prix, Cruces y medallas de Oro.
Depósito para su venta en Vitoria, Sres. Ruiz y Egulluz, Estación n.º 1. l. m. y v.—31 D

A nuestros clientes
Los corredores de Comercio que suscriben, ruegan a sus clientes que cuando soliciten en el Banco de Vitoria, préstamos con garantía de valores, cuentas de crédito, y con garantía personal, pagadas ó letras y demás operaciones en que interviene el Corredor de Comercio, se sirvan indicar puesto que tienen derecho a ello, el Corredor que desean intervenir en la operación que solicitan.— Luis Gorrochategui.—José Gorrochategui. Pedro Usatorre.—José Gorrochategui. 127 | 30-8 s.

Centro de preparación para carreras militares
PROFESORADO
Capitán Don Pablo Fámila
Otro... Don Román Bayo
Otro... Don Andrés Moreno
Capellán Don Pablo Rafael Moya
Preparación completa con arreglo al nuevo plan de ingreso. Estudio de los señores alumnos en el local de la Academia bajo la inspección de un señor profesor.
Detalles ó informes don Andrés Moreno.—Prado-26-1.º

Compagnie d' Assurances Generales
Contra incendios y explosiones
FUNDADA EN PARIS EN 1819
Capital social (completamente desembolsado) francos... 2.000.000
Reservas efectivas, francos... 24.000.000
Primas á cobrar, francos... 78.621.588
Total de garantías y Balcace en 31 de Diciembre de 1908 105.289.588
Nuestros pagados hasta dicha fecha, francos... 382.452.622.05
Capitales asegurados, francos... 19.598.184.547.00
Esta Compañía la más antigua y rica de las francesas, ha repartido en 1908 un dividendo neto de francos 240 por cada acción nueva, ó sea 1200 por cada acción antigua de francos 1000 (el 120 por 100 sobre el capital). La vigésima quinta parte de acción se cobra actualmente en la Bolsa de París á francos 5000.
Esta Compañía ha cumplido con todos los requisitos que se exigen en la nueva Ley de Seguros.
SUBDIRECCION EN ALAVA Don Teodoro Betas, San Antonio 28 2.º
Autorizada en inscripción en el Registro General de Seguros por Real Or-deñ de fecha 8 de Julio de 1908.
Autorizada la publicación por la Comisaría General de Seguros con fecha 4 de Agosto de 1908.

No mas competencia posible en modas ni precios con el Bazar de ropas hechas y sastrería DE Pablo Ibarra
29 Plaza Nueva 29—VITORIA
Casa fundada en 1870
El principal de este acreditado establecimiento pone en conocimiento de su numerosa y distinguida clientela y del público en general.
Haber realizado grandes compras en géneros de última novedad de las mejores fábricas para la presente temporada de primavera y verano.
Trajes completos caballero en lanilla de 25 pts. en adelante
Gabanés... drill... 12...
Americanas alpaca... lanilla... 25...
Americanas alpaca... drill... blancas y color... 7...
Guarda polvos para viejo, de caballero y señora desde 8 pts.
Trajes completos de drill para niños de 250 pts. en adelante
lanilla... 6...
Y toda clase de prendas de vestir á precios reducidísimos.
Corte con arreglo al último figurín, forro y hechura irreprochables.
PRECIO FIJO



Banco de Vitoria
CAPITAL 8.000.000 DE PESETAS
Aperturas de cuentas corrientes á la vista y siete días abonando interés.
Imposiciones á tres meses desde 1.500 pesetas en adelante, que devengarán al 2 por 100 anual.
Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.
Compra y venta de valores del Estado industriales y locales.
Ordenes de Boleas para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres etc.
Negociación de Francos, libras marcos á los mejores precios.
Descuentos, giros y negociaciones de Letras.
Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales ó industriales y créditos en cuenta corriente.
Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

Retuerto y Rodriguez
Ocalista del Hospicio y Asilo
::: Gratis á los pobres :::
POSTAS 30, 2.º

Aceites refinados de Alcañiz
MARCA CRUZ ROJA
De venta en los principales comercios de comestibles.

LIBRERIA GENERAL
— ESTACION 1 —
Objetos de escritorio.—Artículos para dibujo.—Papelería.—Cintas para máquinas de escribir.—Papel carbón.—Tintas.—Colas, etc. etc.
PRECIOS MUY ECONÓMICOS

ORGANO A PEDALES
ALMACEN DE MUSICA H. PEREZ
PLAZA NUEVA 32

Se venden Dos cachorros de caza y una perra de 3 á 4 años. Informes Callejón de Caehán 2-2.º

CREMA PARISIEN
Único dentífrico con el que se logra hermosa y blanca dentadura y pureza del aliento.
Es rigurosamente antiséptico.
Siga... modo racional de limpieza de la BOCA que explica el prospecto. Cada tubo de CREMA PARISIEN lleva su llave.
Depositarlo en VITORIA don R. Arámburu Agentes Generales: SRES. PEREZ MARTIN Y C.ª. ALCALA 9. MADRID.

IMPORTANTE
Los dueños de establecimientos de Ultramarinos, Confiterías y Tejidos que deseen adquirir bolsas; cajas de toda bandejas de cartón, papeles litografiados etc., etc., de la fábrica de DON ANTONIO DE ALLENDE de Bilbao, única en España que la ha montado con todos los adelantos modernos y edificios de nueva planta, pueden avisar á sus representantes en esta provincia, señores Ruiz y Egulluz, (Estación 1), y en el acto será llevado á domicilio el completo muestrario de sus esmeradas y económicas fabricaciones

Banco de Vitoria
CAJA DE AHORROS
En las oficinas de este establecimiento está abierta al público una Caja de Ahorros en la que se admiten imposiciones de una á diez mil pesetas, que devengarán el interés de tres por ciento anual.
Este servicio se prestará todos los días laborables á las horas de despacho y los domingos de 10 á 11 de la mañana.

MAQUINAS DE ESCRIBIR Accesorios Larramendi Hijos, Estación 2.
LIBROS MAYOR Y DIARIO Se venden por mitad de su valor. HERALDO ALAVÉS.

CALBER
Para la Toilette de BEBÉS y SEÑORAS
Los POLVOS CALBER, no irritan la piel como sucede con el almidón, arroz, licopodio, féculas, etc., que por ser vegetales evitan el funcionamiento de los poros.
Los POLVOS CALBER son, por lo tanto, la única preparación ideal, para los cuidados del cutis, escocidos de los niños, pecas, irritaciones, granos, arañados, rojeces y erupciones. Después del baño son muy agradables para el cuerpo. Evitan el sudor de los pies y sobacos. Insustituible para los caballeros después de afeitarse. Su envase especial evita la infección y el uso de la anticuada borla

Depósito general en España D. Francisco Loyarte, San Sebastián Unico depositario en Vitoria Droguería de D. Eustaquio Buesa, Estación 2 y en las principales droguerías, perfumerías y farmacias.

Últimas Novedades
Inmenso y variado surtido en Bordados Nansus, Batistas y ropa blanca confeccionada para señora
HIJOS DE R. BUISAN
PLAZA NUEVA 2

Gran Almacén de Calzado
No deje usted de hacer sus compras en el Gran Almacén de Calzado de los señores HIJOS DE ANTERO ESTIBALEZ, porque tienen un extenso surtido y á precios nunca vistos.
Los calzados son garantizados, todo suela y de la mejor calidad; no se traen imitaciones.
No hay quien compre en mejores condiciones y por lo mismo no puede haber quien venda tan barato.
Plaza Nueva 11 y Plaza Bilbao 4

FERINOL
Fórmula de M. F. Almonacid, Médico especialista en enfermedades de la infancia.
Remedio infalible contra la TOS FERINA bronquitis y toses rebeldes de los catarros agudos y crónicos
Precio del frasco 3 pesetas.
De venta en todas las Farmacias y Droguerías. Al por mayor en los Centros de Específicos.

Polígrafo "LA BLANCA,"
Moya F. de Basterra H. nos -VITORIA
Patente de invención, núm. 47.838, por 20 años
El Polígrafo «LA BLANCA» es el mejor y el más económico aparato para reproducir escritos, música, dibujos, etc., hasta 200 copias, en una ó en varias tintas, con un solo original.—Adoptado en muchos Ayuntamientos, Seminarios, Colegios, Escuelas, Parroquias, Sindicatos agrícolas, etc.
Nota.—Previos informes en esta ciudad de Vitoria, servíramos los pedidos, con la garantía de que si los resultados no son como los anunciados, admitiremos su devolución, siendo en este caso por cuenta de esta Casa los portes del ferrocarril.—Precio: 16 pesetas.
Pidanse prospectos remitiendo este anuncio á los señores Moya F. de Basterra Hnos.-Vitoria. Los pedidos del polígrafo á los señores Ruiz y Egulluz.
Librería General Estación 1.—VITORIA

Academias Militares
Preparación completa para las mismas á cargo de los Señores Cañedo-Argüelles, Nardiz, Abreu y Manero, Capitanes de Artillería; Gevenois, Capitán de Caballería y Barajuan, Profesor de Gimnasia.
Reglamentos con lista de ingresados, San Antonio número 24, VITORIA

Tónico poderoso Fortificante energético Aperitivo excelente
Vino ONA del Dr. Aristegui BILBAO
A base de Quina, Kola, Acanthea, Virilis, Nuez Yónica y Fosfatos Magníficos resultados en las Convalecencias, Debilidad, Atonía nerviosa é Inapetencia
De venta en todas las Farmacias y Droguerías.
3,50 PTAS. BOTELLA

Preparación para Carreras militares
Sección especial creada en el Colegio de Hermanos Maristas de la enseñanza en Burgos, bajo la dirección técnica de acreditados profesores, oficiales del Ejército, en atención á la temprana edad que el nuevo plan de ingreso en las mismas exige comenzar los estudios.
Las clases empezarán el 1.º de Septiembre próximo.—Los alumnos podrán ser internos, mediopensionistas ó externos. Todos tendrán la enseñanza y estudios dentro del Colegio.—Precios excepcionales á huérfanos de militar ó marino ó individuos de tropa.—Foreste curso y el próximo se explicarán también las clases del plan antiguo.—Dará informes el Rydo. Hermano Director, m. 31 A.

COMPANIA COLONIAL

CASA FUNDADA EN 1864

Indisputable superioridad en
CHOCOLATES
CAFÉS MOLIDOS Y EN GRANO
TÉS, TAPIOCAS

J. Izarra y Retana
PROCURADOR
Corredor de Comercio
Cuesta del Teatro 1—VITORIA
DESPACHO: Calle de Monserrate, 10
y Etoa 6, bajo.

LOS PREVISORES DEL PORVENIR

Asociación Mutua Nacional de Ahorro para pensiones
Teléfono 1.654—MADRID: Echegaray 20.—Apartado 366
Inscrita por el Estado en el Registro oficial creado por la Ley de 14 de Mayo de 1909
Desde la fundación el capital está en títulos del 4 por 100 interior y se convierten en
inscripciones nominativas instantáneas, cuyos intereses se prorratean a los 30 años en
re pensionistas.—Tales conversiones las realiza directamente el BANCO DE ESPAÑA
que es nuestro depositario, y se publican por el Ministerio de Hacienda en la Gaceta de
Madrid.
Empresario fundador en Julio de 1904, con 4 asociados y 25 pesetas.
Fondo en 15 de Julio de 1912: Últimas inscripciones 129.506. Cuentas en vigor.
287.837. Capital 16.000.000 pes.
No hay capital de fundación ni derechos reservados a nadie.
Todos son todo dentro de los Estatutos.
Se publica un Boletín trimestral detallando la marcha y gestión social.
Ninguna otra combinación ofrece ventajas ni garantías superiores a las de esta Asociación mutualista.
(Anuncio autorizado por la Excmo. Comisión de Seguros)
Para más detalles ó folletos explicativos del sistema, diríjase en esta localidad al Representante efectivo de la Asociación,
Estación 24-3.ª derecha

AZPIAZU H. NOS

Muebles de lujo y económicos
ARCA 1, 3 Y 5 Y SAN PRUDENCIO 2—VITORIA



Núm. 208.—Sillas de madera de haya color nogal, con asiento y respaldo repujados; 4 pesetas
Núm. 57.—Mesas de centro de madera encorvada, con asiento de rejilla ó madera, color nogal, blanco ó negro; 8 pesetas
Núm. 17.—Sillas de madera encorvada, con asiento de rejilla ó madera, color nogal, blanco ó negro; 8 pesetas

LA UNION

Compañía Francesa de Seguros Contra Incendios
FUNDADA EN 1828
Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1908
Capital social: 10.000.000 Francos
Reservas según balance de 1908: 11.000.000 Francos
Primas a recibir: 110.000.000 Francos
Total de garantías en 31 de Diciembre de 1908: 21.000.000 Francos
Primas cobradas durante el año de 1908: 15.000.000 Francos
Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1908: 1.000 millones de Francos.
Distintos pagados desde el origen de la Compañía: 365 millones de Francos.
Subdirector en Vitoria y Alava: Don Ramiro de Urbegozo
Distinguido en Vitoria a don Serafín de Larrea, Fuera 11-2.ª

Polvos NOEL

Los médicos más eminentes los recomiendan para los eczemas de los niños, ardores granos, rojeces, erupciones, grietas, sarpullidos, quemaduras y demás irritaciones cutáneas ó higiénicas de la piel.
NOEL evita sudor y mal olor en pies y sobacos.
NOEL suaviza y entona la piel.
NOEL para los caballeros después de afeitarse es imprescindible, pues evita el ardor de la navaja y previene cualquier infección.
NOEL el mejor para la toilette de señoras.
NOEL es indispensable después del baño y muy agradable.
NOEL excelente antiséptico y el mejor de todos! ¡EXIJD NOEL!
¡No dejarse sorprender por otras marcas!
De venta en todas las buenas Droguerías, Perfumerías y Farmacias.
Único agente en España y América latina: JOAQUIN FAU, calle Mallorca 184—BARCELONA.
Depositarlo para la venta en Vitoria: Droguería General de Donato Araujo ESTACION 11

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
Capital social 12.000.000 de PESETAS efectivas
COMPLETAMENTE REEMBOLSADO
Agentes en todas las provincias de España, Francia y Portugal
48 AÑOS DE EXISTENCIA
Seguros sobre la vida—Seguros en los incendios
Subdirector en Vitoria: Don Ramiro de Urbegozo
Distinguido en Vitoria a don Serafín de Larrea, Fuera 11-2.ª

EL GRAMOPHONE

LA VOZ DE SU AMO
Desconfiad de las imitaciones; no dejarse seducir por lo reducido de los precios; no hay sino uno solo, un ÚNICO aparato GRAMOPHONE, el aparato que al esbozo de tantos años se ha impuesto por su sonoridad, duración y elegancia, es el que lleva esta marca; todo aparato que no la lleve, no es verdadero GRAMOPHONE.
Toda clase de discos y agujas en casa del
Corresponsal exclusivo de la Compañía Francesa del Gramophone
E. PEREZ—Plaza Nueva 82

Regalo

Toda Comunidad, Congregación ó Congregación religiosa que necesite alguna imagen en madera tallada, retablo, andas, etc., etc., y no cuenten con suficientes fondos para adquirirla, dirigiéndose a esta casa. Se le regala una escultura para que pida el arte y con dicho producto, se adquiere la que más se necesite.
ESCULTURAS de madera tallada, DORADAS con oro fino primera clase 2 pesetas el centímetro.
RAFAEL GERIQUE CHUST Premiado en varias Exposiciones
VALENTIA, calle de CABALLEROS 24, y San Bartolomé 1

JABON VASCONIA

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa
De venta en los almacenes de las señoras Suesoranda Vicente Pérez, Postas 20.—Señores Hijos de don José Ebbina, Plaza Nueva 24 ó Hijos de Vicente Ma San Francisco 6.

EMPLASTOS perforados americanos de fieltro rojo, ó sea bayeta encarnada DEL DR. WINTER

Los Emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN los catarros de pecho y bronquitis.
Los Emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN los dolores de los pulmones.
Los Emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN reumatismos y dolores del costado.
Los Emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN los dolores de espalda, riñones y caderas.
Los Emplastos de fieltro rojo de Winter CURAN lumbago, ciática y otros dolores de este género.
Exijase siempre la marca del Dr. Winter.—Mucho cuidado con las imitaciones

Dinamógeno

SAIZ DE CARLOS
El desequilibrio nervioso tras como consecuencia la irritabilidad de los centros nerviosos, cerebro y médula, produciendo insomnio, debilidad general y en muchos casos la NEURASTENIA acompañada de pérdida de memoria, apatía, demacración, histérismo, inapetencia.
EL MEJOR TONICO para curar estas afecciones, es el Dinamógeno Saiz de Carlos, que activa la nutrición de los sistemas muscular, óseo y nervioso, fortificándolos y equilibrando sus funciones, por lo que cura el RAQUITISMO, recordando los médicos para todas las afecciones en que están indicados el aceite de bacalao y las emulsiones de éste con hipofosfitos, sobre los que tiene la ventaja de ser mejor de tomar, abrir el apetito, no cansar al estómago; tonifica y nutre más, pudiéndose usar lo mismo en verano que en invierno y lo toman los Niños con verdadero placer, á los que transforma de pálidos y anémicos, en sonrosados y fuertes con solo el uso de dos frascos.
De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID
Se remite folleto á quien lo pida.

LA MEJOR TINTURA PROGRESIVA ES LA FLOR DE ORO

Usando esta privilegiada agua nunca tendréis canas ni seréis calvos
El cabello abundante y hermoso es el mejor atractivo de la mujer
es la mejor de todas las tinturas para el cabello y la barba; no mancha el cutis ni ensucia la ropa.
Esta tintura no contiene nitrato de plata, y con su uso el cabello se conserva siempre fino, brillante y negro.
Esta tintura se usa sin necesidad de preparación alguna, ni siquiera debe lavarse el cabello, ni antes ni después de la aplicación, aplicándose con un pequeño cepillo, como al fuese bandolina.
Usando esta agua se cura la caspa, se evita la caída del cabello, se suaviza, se suaviza y se perfuma.
es tónica, vigoriza las raíces del cabello y evita todas sus enfermedades. Por eso se usa también como higiénico.
conserva el color primitivo del cabello, ya sea negro ó castaño; el color depende de más ó menos aplicaciones.
Esta tintura deja el cabello tan hermoso, que no es posible distinguirlo del natural, si su aplicación se hace bien.
La aplicación de esta tintura es tan fácil y cómoda, que uno solo se basta; por lo que, si se quiere, la persona más tímida ignora el arteificio.
Con el uso de esta agua se curan y evitan las pústulas, cesa la caída del cabello y excita su crecimiento, y como el cabello adquiere nuevo vigor, nunca se cae.
Esta agua deben usarla todas las personas que deseen conservar el cabello hermoso y la cabeza sana.
Es la única tintura que á los cinco minutos de aplicada permite rizar el cabello y no despide mal olor; debe usarse como si fuera bandolina.
Las personas de temperamento herpético deben precisamente usar esta agua, si no quieren perjudicar su salud, y lograrán tener la cabeza sana y limpia con sólo una aplicación cada ocho días; y si á la vez desean teñir el pelo, hágase lo que dice el prospecto que acompaña á la botella.
De venta: principales perfumerías y droguerías de España y Portugal.
EN VITORIA: Perfumería de Ruiz y Eguituz sucesores de la Viuda de Blanco, calle de la Estación 1.

CHOCOLATE DE LA TRAPA

FABRICADO POR los Cistercienses VULGO TRAPENSES DE SAN ISIDRO EN VENTANAS DE BARRIO

PAQUETES DE	PASTILLAS	PRECIOS
1.ª marca: Chocolate de la Trapa	400 gramos	14 1/2 y 54
2.ª marca: Chocolate de familia	450	14 y 15
3.ª marca: Chocolate económico	250	18

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cagitas de merienda 8 pesetas, con 34 cagitas en paquetes de 50 pesetas. Forros abonos, desde 100 paquetes hasta la cantidad que se quiera. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detalle. Principales Ultramarinos.

Servicio de la Compañía Mensajerías Marítimas

Servicio directo entre Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires por los magníficos vapores de esta compañía, con salidas fijas de BURDEOS
El día 12 de Junio el vapor AMAZONA
" 26 " " " ATLANTIQUE
" 28 " " " MACQUELAN
" 30 " " " MAURELAIN
Dos salidas semanales por expléndidos vapores de gran rapidez para California y los estados de Norte América á precios reducidos, combinando los pasajes con los billetes de los ferrocarriles americanos.
Salidas de vapores y despacho de billetes para todos los puertos del mundo.
Para Habana y Veracruz dos salidas mensuales por la acreditada Compañía TRANSATLANTICA FRANCESA al Agente
JOSE MARIA CASTRES EN REFRAYA (FRANCIA)
Fonda en Teles (Guayaquil) Bolana número 7
Para informes sobre pasajes EN VITORIA: CEFERINO POLO, calle de Oñate
Correría número 11 y Plaza de Abastos (puerto número 12)

GRAN ALMACEN DE MUSICA

Pianos, Harmoriums y toda clase de instrumentos Representante exclusivo de las sin rivales: HERARO Y CUSO.
Pianos Metrostile y toda clase de Rollos para las mismas.
Corresponsal directo de la "Compañía Francesa del Gramophone", Corresponsal de las principales Casas Editoriales de Música, tanto Nacionales como Extranjeras, por lo cual se sirve á la mayor brevedad, toda clase de Música Religiosa ó profana.
Representante exclusivo en Vitoria de la CASA DOTESTO Plaza Nueva, 32 E. PEREZ Plaza Nueva, 32

MALA REAL ING ESA

De Bilbao el día 25 de Agosto para Montevideo y Buenos Aires el vapor PARANA
Precio del pasaje en 3.ª pesetas 125 inclusive impuestos
Salidas semanales de Vigo para Brasil, Uruguay y República Argentina por vapores de gran porte, rápidos y cómodos.
Compañía General de Navegación Francesa
El 22 Agosto de Santander La Navarre para Habana y Veracruz. El 22 de Agosto el vapor correo PEROU para los puertos de Venezuela, La Guayra y escales y puertos del Pacífico, etc.
De Bilbao: Servicios semanales á New York, en seis días de travesía y combinación con los ferrocarriles americanos para San Francisco de California, Boise, City, Elko, Nevada, Oregon, etc.
Servicios comerciales rápidos con conocimiento directo desde Bilbao para New York, Puerto Rico, Gibraltar, Tanager, Argelia, Tunec, etc.
Para informes de precios de pasaje, fletes, etc., diríjase al consignatario autorizado y único representante de dichas compañías en Bilbao: JOSE VICENTE LARRAMENDI, Estación 2.
Información: Los billetes que se hayan emitidos 31 años, según estatutos de la Compañía.
Y para informes sobre pasajes de 1.ª y 2.ª clase á un representante JOSE VICENTE LARRAMENDI—Estación 2 VITORIA

Servicios de la Compañía Transatlántica

Vapores Correos Españoles
Línea de Nueva-York, Cuba y México. El día 25 de Agosto el vapor CUBA para Nueva-York, el día 30 de Agosto el vapor MEXICO para Nueva-York, el día 5 de Septiembre el vapor ANTONIO LOPEZ—Capitán don J. Antich directamente para Nueva-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 19 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 20 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 21 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 22 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 23 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 24 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 25 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 26 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 27 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 28 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 29 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 30 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 31 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 1 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 2 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 3 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 4 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 5 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 6 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 7 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 8 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 9 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 10 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 11 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 12 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 13 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 14 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 15 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 16 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 17 de Talland para New-York, Habana, Veracruz, el día 18 de Talland para